



Certificat

Certificate

**NF537 - DISPOSITIFS
ACTIONNES DE SECURITE
(DAS) / DISPOSITIFS DE
COMMANDE (DC)**

Page 1 / 4

MAINTIEN N° 27/06.04 du 31/01/2024
MAINTIEN N° 27/06.04 from 31/01/2024
Date de fin de validité / Expiry date : 30/01/2027

FRANCE-AIR
Rue des Barronnières - BEYNOST - 01708 MIRIBEL
Usine : 01302 BELLEY

Première admission / First admission: 09/12/2018

Est autorisé à distribuer les produits listés en annexe bénéficiant du droit d'usage de la marque NF en application des règles générales de la marque NF et du référentiel de certification NF537 - DISPOSITIFS ACTIONNES DE SECURITE (DAS) / DISPOSITIFS DE COMMANDE (DC).

Is authorized to distribute the products listed in appendix, having obtained the NF mark usage right in accordance with the general rules of the NF mark and the NF537 - DISPOSITIFS ACTIONNES DE SECURITE (DAS) / DISPOSITIFS DE COMMANDE (DC) reference document.

Cette décision atteste que les produits désignés en annexe sont certifiés conformes aux normes citées en annexe et aux exigences supplémentaires après évaluation par AFNOR Certification tel que spécifié dans le référentiel de certification NF537 - DISPOSITIFS ACTIONNES DE SECURITE (DAS) / DISPOSITIFS DE COMMANDE (DC).

This decision attests that the products mentioned in appendix have been assessed by AFNOR Certification and found to conform with the standards cited in appendix and complementary requirements, as specified in the NF537 - DISPOSITIFS ACTIONNES DE SECURITE (DAS) / DISPOSITIFS DE COMMANDE (DC) reference document.

Caractéristiques certifiées :

Nombre de vitesses / Tension d'alimentation en Vca / Fréquence en Hz / Intensité nominale en A / Commande de mise en sécurité / Commande d'arrêt pompier / Commande de réarmement / Indice de protection (coffret et interrupteur de proximité et Interrupteur de proximité intégré au coffret) / Interrupteur de proximité déporté du coffret / Contrôleur de phase / Contrôleur de symétrie (uniquement en désenfumage et confort) / Protection thermique (uniquement en désenfumage et confort) / Contacteur anti-retour (uniquement en désenfumage et confort) / Contrôleur d'isolement / Logique programmée / Démarrage progressif

Ce certificat annule et remplace tout certificat antérieur.

This certificate supersedes all previous certificates.

Ce certificat NF, incluant son annexe, est valable jusqu'au 30/01/2027 sous réserve des résultats des contrôles effectués par AFNOR Certification qui peut prendre toute décision conformément aux règles générales de la marque NF et au référentiel de certification NF537 - DISPOSITIFS ACTIONNES DE SECURITE (DAS) / DISPOSITIFS DE COMMANDE (DC).

This NF certificate and related appendix is valid until 30/01/2027 subject to the results obtained upon regular controls carried out by AFNOR Certification. Appropriate decision is made by AFNOR Certification in accordance with the general rules of the NF mark and specific NF537 - DISPOSITIFS ACTIONNES DE SECURITE (DAS) / DISPOSITIFS DE COMMANDE (DC) reference document.



Julien NIZRI
Directeur Général d'AFNOR Certification
Managing Director of AFNOR Certification

CERTI F 1332.5 07/2019

**NF537 - DISPOSITIFS
ACTIONNES DE SECURITE
(DAS) / DISPOSITIFS DE
COMMANDE (DC)**

MAINTIEN N° 27/06.04 du 31/01/2024
 MAINTIEN N° 27/06.04 from 31/01/2024
 Date de fin de validité / Expiry date : 30/01/2027

IDENTIFICATION DES PRODUITS				
Famille	COFFRET POUR VENTILATEUR DE DÉSENFUMAGE SEUL			
Référence commerciale	ORDINYS			
Gamme	Monophasé	Triphasé	Triphasé bobinage indépendant	Triphasé bobinage Dahlander
Référence commerciale	ORDINYS DS 1V Mono xxA	ORDINYS DS 1V TRI xxA ORDINYS SS DS 1V TRI xxA	ORDINYS DS 2V BI xxA	ORDINYS DS 2V DA xxA
CARACTERISTIQUES CERTIFIEES SPECIFIQUES AUX TYPES DE PRODUITS				
Nombre de vitesses	1	1	2	2
Tension d'alimentation en Vca	230	400	400	400
Fréquence en Hz	50 / 60	50 / 60	50 / 60	50 / 60
Intensité nominale en A	3 - 8 - 12 - 18 - 25 - 43 - 100	3 - 8 - 12 - 18 - 25 - 43 - 100	3 - 8 - 12 - 18 - 25 - 43 (et 100 pour la version sans option)	3 - 8 - 12 - 18 - 25 - 43 (et 100 pour la version sans option)
Détail réf. commerciale	xxA ou xx-xx = Intensité en Ampères <u>En option</u> : Produit avec interrupteur de proximité et pressostat : ajouter I + P à la fin de la référence			

**NF537 - DISPOSITIFS
ACTIONNES DE SECURITE
(DAS) / DISPOSITIFS DE
COMMANDE (DC)**

Page 3 / 4

MAINTIEN N° 27/06.04 du 31/01/2024

MAINTIEN N° 27/06.04 from 31/01/2024

Date de fin de validité / Expiry date : 30/01/2027

IDENTIFICATION DES PRODUITS				
Famille	COFFRET POUR VENTILATEUR DE DÉSENFUMAGE SEUL			
Référence commerciale	ORDINYS			
Gamme	Monophasé	Triphasé	Triphasé bobinage indépendant	Triphasé bobinage Dahlander
Référence commerciale	ORDINYS DS 1V Mono xxA	ORDINYS DS 1V TRI xxA ORDINYS SS DS 1V TRI xxA	ORDINYS DS 2V BI xxA	ORDINYS DS 2V DA xxA
CARACTERISTIQUES CERTIFIEES SPECIFIQUES AUX TYPES DE PRODUITS				
Nombre de vitesses	1	1	2	2
Tension d'alimentation en Vca	230	400	400	400
Fréquence en Hz	50 / 60	50 / 60	50 / 60	50 / 60
Intensité nominale en A	3 - 8 - 12 - 18 - 25 - 43 - 100	3 - 8 - 12 - 18 - 25 - 43 - 100	3 - 8 - 12 - 18 - 25 - 43 (et 100 pour la version sans option)	3 - 8 - 12 - 18 - 25 - 43 (et 100 pour la version sans option)
Détail réf. commerciale	xxA ou xx-xx = Intensité en Ampères En option : Produit avec interrupteur de proximité et pressostat : ajouter I + P à la fin de la référence			

CARACTERISTIQUES CERTIFIEES COMMUNES A TOUS LES TYPES DE PRODUITS	
Commande de mise en sécurité :	
Télécommande : tension en Vcc	24 / 48 -15% /+ 20 %
Télécommande : puissance en W	0,5 Maxi
Mode de télécommande	Emission de courant
Commande d'arrêt pompier :	
Télécommande : tension en Vcc	24 / 48 -15% /+ 20 %
Télécommande : puissance en W	0,5 Maxi
Mode de télécommande	Emission de courant
Organe à manipuler :	OUI ou « Tout CMSI possédant la fonction et adapté au mode de télécommande »
Commande de réarmement :	
Télécommande : tension en Vcc	24 / 48 -15% /+ 20 %
Télécommande : puissance en W	0,5 Maxi
Mode de télécommande	Emission de courant
Organe à manipuler :	OUI ou « Tout CMSI possédant la fonction et adapté au mode de télécommande »

**NF537 - DISPOSITIFS
ACTIONNES DE SECURITE
(DAS) / DISPOSITIFS DE
COMMANDE (DC)**

Page 4 / 4

MAINTIEN N° 27/06.04 du 31/01/2024
 MAINTIEN N° 27/06.04 from 31/01/2024
 Date de fin de validité / Expiry date : 30/01/2027

Indice de protection coffret et interrupteur de proximité	IP 54
Interrupteur de proximité intégré au coffret	OUI Références des interrupteurs de proximité intégrés : ABB (gamme OTXXF3), Schneider (gammes VCDXX, VCCFXX)
Interrupteur de proximité déporté du coffret	OUI (références des interrupteurs de proximité déportés : Kraus & Naimer (KG10 T204/F ACVI KS51, KF16T204/F ACV1KT11V, KFG25 T203/F-ACV1 KT11, KH32 T204/F ACV1 KL11V, KH63 T203/F ACV 1 KL71V, KG64B T206/F ACV2 KL71V, KG100C T206/F-ACV1 STM, KG100 T203/F-ACV1 KL71V) et Eaton-Moeller (207153, 207161, 207210, 207246, 207297, 207318, 207348, 207281, 207378)
Contrôleur de phase	OUI
Contrôleur de symétrie uniquement en désenfumage et confort	NON
Protection thermique uniquement en désenfumage et confort	OUI
Contacteur anti-retour uniquement en désenfumage et confort	OUI
Contrôleur d'isolement	OUI
Logique programmée	OUI
Démarrage progressif	OUI pour ORDINYS SS DS 1V I+P - xxA

Ce certificat atteste :

- que les produits désignés sont certifiés conformes à la norme NF S61-937-1 de décembre 2003, à la norme NF S61-937-9 de janvier 2011 et son amendement n° 01 de mars 2013 et aux spécifications complémentaires, citées dans le référentiel de certification NF 537,

- que le système qualité de la société a été évalué conformément au référentiel de certification NF 537.

Il n'engage en aucun cas AFNOR Certification quant à la conformité réglementaire de l'installation dans laquelle les produits objets de ce certificat seront utilisés.